ACHTUNG:

Lesen Sie sich diese Bedienungsanleitung komplett durch und beachten Sie vor allem die Sicherheitshinweise. Die Nichtbeachtung der Hinweise kann zu ernsten Verletzungen führen und hat ein Erlöschen der Produkthaftung durch den Inverkehrbringer und Hersteller zur Folge.

1. LIEFERUMFANG:

1x VLUV Ballhulle (hier nicht a	bgebildet)
---------------------------------	------------

1x PVC Innenball (hier nicht abgebildet)

1x Double-Action-Handpumpe

2 x Ventilverschluss

1x Pumpenadapter

1x Universal-Pumpenadapter

1x Luftablassröhrchen

1x Verschlussöffner (optional)



DE EN

FR

ES

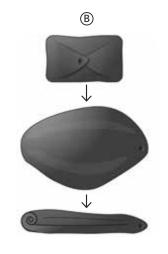
- Hochschwangere sollten bei der Verwendung eines VLUV besonders vorsichtig sein, um Unfälle aufgrund der produkteigenen Instabilität zu vermeiden.
- VLUV ist ein Alternativ-Sitzmöbel und Freizeit-Sportgerät. Er ist nicht geeignet als Kinderspielzeug, Hochleistungs-Sportgerät oder medizinisches Heilmittel. Das Nicht-Beachten der Hinweise kann zu Gesundheitsschäden führen.
- Inverkehrbringer und Hersteller übernehmen keine Haftung für Unfälle oder Personen- oder Sachschäden durch unsachgemäße Benutzung.
- VLUV ist kein Kinderspielzeug! Bitte halten Sie es von Kindern fern.
- Bitte halten Sie Haustiere von VLUV fern.
- Sorgen Sie dafür, dass keine scharfen Gegenstände oder Kanten im Umkreis von je 1,50 m um VLUV vorhanden sind.
- Vermeiden Sie beim Sitzen ruckartige Bewegungen nach hinten oder zur Seite, es besteht Kippund Verletzungsgefahr!
- Menschen mit physischen oder psychischen Beeinträchtigungen sollen von einer Benutzung des Balles absehen.
- Ältere Menschen sollen sich bei der Benutzung Hilfestellung geben lassen.
- Die maximale Gesamtbelastung von VLUV ist 120 kg. Die zusätzliche Verwendung von zu schweren Trainingsgewichten, die die zugelassene Gesamtbelastung überschreiten, ist untersagt.
- Achten Sie auf eine gleichmäßige Raumtemperatur. Bei größeren Schwankungen nimmt der Luftdruck zu stark zu oder ab. Bitte justieren Sie dann die Härte erneut.

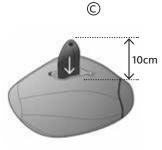
3. ANLEITUNG ZUR VORBEREITUNG UND ZUM AUFPUMPEN

3.1 Vorbereitung

- Legen Sie die VLUV Ballhülle flach auf einen Tisch mit dem Reißverschluss nach oben. Öffnen Sie den Reißverschluss.
- (B) Nehmen Sie den flach gefalteten PVC Innenball und ziehen Sie ihn zuallererst einmal komplett auseinander. Falten Sie ihn danach wieder zu einer Rolle zusammen.
- (C) Stecken Sie den PVC Innenball mit der Seite OHNE VENTILLOCH vorsichtig in die VLUV Ballhülle, bis nur noch ein ca. 10cm langes Stück mit dem Ventilloch heraussteht.







DE ΕN FR

IT ES NL

3.2 Aufpumpen

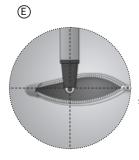
Bitte pumpen Sie VLUV nur bei Raumtemperatur auf, da bei einem Aufpumpen in kaltem Zustand sich der Luftdruck bei später höherer Raumtemperatur erhöhen kann. Lassen Sie VLUV ca. 2 Stunden bei Raumtemperatur liegen.

Achtung, bei der Benutzung von Kompressoren ist die Gefahr des zu starken Aufpumpens bzw. Platzens sehr groß, wir übernehmen keinerlei Verantwortung für zu starkes Befüllen von VLUV!

- © Führen Sie die mitgelieferte Handpumpe mit ihrer Spitze in die Verschlussöffnung ein, bis sie fest sitzt. Betreiben Sie die Handpumpe in gleichmäßigen Hub- und Schubbewegungen und bleiben Sie dabei möglichst zentriert.
- E Führen Sie die Ventilöffnung möglichst mittig zwischen den beiden Reißverschlusshälften. Wenn VLUV ca. 2/3 aufgepumpt ist, drücken und bewegen Sie den PVC Innenball kontinuierlich in der VLUV Ballhülle, so dass dieser sich entfalten und korrekt ausrichten kann.

WICHTIG: Richten Sie den PVC Innenball durch ziehen und drücken der VLUV Ballhülle mit der Ventilöffnung mittig zu den beiden Reissverschlusshälften aus. Wenn möglich sollte die Ventilöffnung weiter zu der Seite positioniert werden (E), an welcher der Reißverschluss später verschlossen wird.

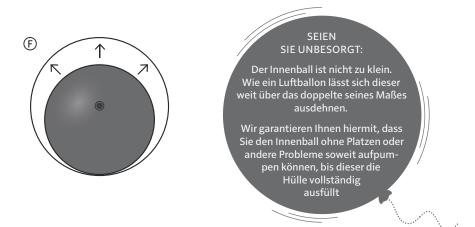




Mittige Ausrichtung des Ventils ständig kontrollieren

EN FR IT ES NL

(E) Wenn der PVC Innenball ca. 80-90% in der VLUV Stoffball-Hülle aufgepumpt ist, können Sie den PVC Innenball Ioslassen. Schließen Sie den Reißverschluss nun bereits so weit wie möglich.



3.3 Erreichen der korrekten Aufpumphärte

Der PVC Innenball ist produktionstechnisch kleiner im Durchmesser als die Stoffhülle (£). Es kann beim Aufpumpen der Eindruck entstehen, dass der Innenball bereits vollständig aufgepumpt und kreisrund ist, ohne die Hülle ganz auszufüllen.

Die korrekte Aufpumphärte ist dann erreicht, wenn nur noch leichte Falten an manchen Stellen vorhanden sind. Idealerweise lassen Sie VLUV nun für 2-3 Stunden mit geschlossenem Ventilverschluss ruhen und prüfen anschließend ob die Falten noch vorhanden sind. Wenn ja, versuchen Sie, diese mit der Hand weg zu streichen. Falls dies nicht hilft, erhöhen Sie den Luftdruck ein wenig, bis diese geglättet sind.



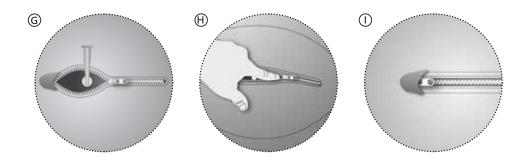
ACHTUNG: zu starkes Aufpumpen führt zum Erlöschen der Gewährleistung!

FR

IT ES

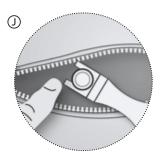
3.4 Schließen von VLUV

- © Entfernen Sie die Pumpe und stecken Sie so schnell wie möglich den Ventilverschluss mit der spitzen Seite zuerst in das Ventilloch.
- Das Verschlussventil kräftig und vollständig eindrücken, bis keine Kante mehr übersteht.
- (H) Beim Schließen der Reißverschlusses den PVC Innenball unter dem Schieber eindrücken, um das Schließen zuerleichtern.
- Den Schieber schließlich unter die Schutzlasche drücken, damit dieser keine Kratzer auf dem Boden hinterlassen kann. (VLUV VELT: Schieber unter die Filzseiten stecken)



3.5 Öffnen von VLUV

Zum Herausnehmen des Verschlussventils bitte KEINEN scharfkantigen Gegenstand nehmen. Falls vorhanden, benutzen Sie den (optional) beiliegenden Verschlussöffner. Auch sehr gut geeignet ist ein Schraubenzieher oder die runde Spitze eines Kaffeelöffels. Diesen unter die Lippe Ventilverschlusses stecken \bigcirc und diesen heraushebeln.





ACHTUNG: Der Ventilverschluss kann durch den Luftdruck plötzlich aus dem Ventilloch gepresst werden. Sichern Sie diesen durch das Auflegen eines Fingers.

3.6 Mitgelieferte Pumpenadapter verwenden

Falls Ihrer Pumpe kein passender Pumpenadapter beiliegt, so können Sie einen unserer mitgelieferten Pumpenadapter verwenden. Prüfen Sie, welchen Pumpenkopf Sie an Ihrer Pumpe haben. Falls Sie eine Pumpe für Schrader/Autoventile haben, so können Sie, den Universal-Pumpenadapter (1) verwenden. Falls Sie eine Sclaverand/Prestaventil-Fahrradpumpe haben, so verwenden Sie bitte den Pumpenadapter (2).



1 Universal-Pumpenadapter für Auto-/Schraderventil



(2) Pumpenadapter für Sclaverand/Presta-Ventilpumpe DE ΕN

FR IT

ES

DE

EN FR

> IT ES

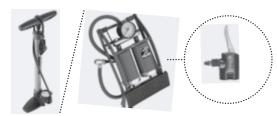
NL

3.7 Alternative Pumpen verwenden

Es gibt verschiedene Pumpen, mit denen das Aufpumpen des VLUV auch leicht möglich ist. Wir empfehlen die Verwendung folgender Pumpen. Falls der Pumpe ein passender konischer Pumpenadapter beiliegt, können Sie diesen verwenden. Falls nicht, so können Sie einen unserer mitgelieferten Pumpenadapter verwenden.



Schlauchbootpumpe mit passendem Pumpenadapter



Fahrrad- bzw. Autopumpe

4. SICHERHEITSHINWEISE ZUR BENUTZUNG

Stellen Sie den VLUV auf einen möglichst rutschsicheren Untergrund. Falls Sie einen eher glatten Untergrund wie Stein-, Fliesen-, Parkett- oder Laminatboden haben, legen Sie immer eine rutschfeste Unterlage unter.

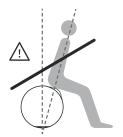
- Scharfkantige Untergründe wie Schiefer, ungeschliffener Naturstein oder ungeschliffene Holzdielen bitte vermeiden.
- VLUV möglichst nicht in der prallen Sonne liegen lassen.
- Der Verwendungsbereich ist innen. Er ist nicht für die Verwendung im Freien bestimmt.
- Bei jedweden Beschädigungen den Ball bitte nicht weiterverwenden und sich mit unserem Service unter info@vluv.de in Verbindung setzen.

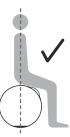
 VLUV hat eine eindeutige Ober- und Unterseite. Der Griff muss bei Benutzung schräg nach oben zeigen und der Ball muß auf dem unteren Bodenring stehen. Beim Setzen oder Aufstehen immer vorsichtig vorgehen und auf eine stabile Fußstellung achten.



Achten Sie immer darauf sich recht gerade von oben auf VLUV zu setzen und nicht diagonal nach hinten werfen, es besteht ansonsten Rutsch- und damit Unfallgefahr.

Sie können den Haltegriff zur Sicherheit mitten zwischen den Beinen mit der Hand führen und VLUV so besser zu stabilisieren.





5. OUALITÄT

VLUV's Hüllenmaterialien sind robust und widerstandsfähig. Bei normalem Gebrauch sollte Ihr VLUV Ihnen lange Zeit erhalten bleiben. Dennoch sollten Sie folgende Punkte beachten:

- Bei dunklen und intensiven Farben kann es jedoch zu einem Pigmentabrieb kommen. Bitte seien Sie besonders vorsichtig bei hellen Teppichböden! Prüfen Sie das Abriebverhalten ständig. Wir übernehmen keine Gewährleistung im Falle von Farbabrieb.
- Im Laufe der Zeit ist handelsübliches Pilling unvermeidbar.
- Bitte setzen Sie den Ball nicht längere Zeit UV-Strahlung aus.

DE EN

FR

IT ES

6. REINIGUNG UND PFLEGE

Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel. Versuchen Sie erst mich schonenden Mitteln Verunreinigungen zu entfernen. Wir empfehlen folgende schrittweise Vorgehensweise:

V (U V °	100% POLYESTER	VEEL·VELT
Staub, Fussel usw.	Oberflächliche Verschmutzung einfach mit einer Fusselbürste oder mit der Sofa- bürste des Staubsaugers entfernen.	Oberflächliche Verschmutzung einfach mit einer Fusselbürste oder mit der So- fabürste des Staubsaugers entfernen.
Leichte Verschmutzungen	Oberflächliche Verschmutzungen kann man mit einem feuchten Tuch abwi- schen.	Oberflächliche Verschmutzungen kann man mit einem feuchten Tuch abwischen.
Gröbere Verschmutzung	Hierzu die Luft von VLUV ca. zur Hälfte ablassen. Danach die Stelle unter klarem kaltem Wasser abwaschen. VLUV anschließend ca. 24 Stunden trocknen lassen und wieder aufpumpen.	Hierzu die Luft des Balles ca. zur Hälfte ablassen. Danach die Stelle unter klarem kaltem Wasser abwaschen. Den Ball anschließend ca. 24 Stunden trocknen lassen.
Starke Verschmutzung	Bei starken, tiefen Verunreinigungen die Luft aus dem Innenball komplett herausdrücken, den Innenball her- ausnehmen und die VLUV Stoffball- Hülle bei 30 Grad Handwäsche mit einer milden Seifenlauge waschen und nass zum Trocknen aufhängen.	Bei starken, tiefen Verunreinigungen die Luft aus dem Innenball komplett herausdrücken, den Innenball heraus- nehmen und die Hülle in die chemische Reinigung bringen.